



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Per la diffusione immediata: 14 luglio 2014

IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA CHE LA NUOVA CIGARETTE STRIKE FORCE HA SEQUESTRATO QUASI 1,7 MILIONI DI DOLLARI DI MERCE DI CONTRABBANDO E CONTANTI NEI SUOI PRIMI 6 MESI

La Strike Force confisca 2,5 milioni di sigarette e 24.000 bollini fiscali contraffatti di sigarette

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi che la nuova Cigarette Strike Force (Forza d'intervento sulle sigarette) per la lotta alle attività illegali di traffico e vendita di tabacco ha già sequestrato, nei suoi primi sei mesi, quasi 1,7 milioni di dollari in contanti e merce di contrabbando, comprendente 2,7 milioni di sigarette e sigari.

“I contrabbandieri di sigarette sono avvisati: la nostra amministrazione non tollererà chi viola la legge e ruba ai contribuenti” ha avvertito il Governatore Cuomo. “Con 36 distinti interventi a partire da gennaio, la nostra Cigarette Strike Force sta effettuando un energico giro di vite sugli individui che detengono, trafficano o vendono prodotti di contrabbando. Questo rapido successo ammonisce chi intendesse effettuare traffici che New York ha tolleranza zero per questa attività illegale e che chi la appoggia ne risponderà innanzi alla giustizia”.

I sequestri di sigarette e legati al tabacco disposti dalla Strike Force (un'unità interna alla Divisione delle indagini penali del Dipartimento delle imposte e delle finanze dello Stato di New York) hanno prodotto 1,68 milioni di dollari in merci di contrabbando e in contanti, tra cui:

- 12.236 stecche di sigarette non tassate (200 per stecca = 2.447.200 sigarette)
- 254.873 sigari
- 2.061 libbre di tabacco sfuso
- 24.773 bollini fiscali contraffatti di sigarette

Le foto e le descrizioni del prodotto sequestrato sono visibili [qui](#).

Italian

Un anno fa, il Governatore ha promulgato la legge che autorizza il Dipartimento delle imposte a comminare una sanzione per un massimo di 600 dollari per ciascuna stecca di sigarette sequestrate senza bollino o con bollino illegale, ovvero un aumento di 150 dollari per stecca. L'attuale tassa su un pacchetto di 20 sigarette nello Stato di New York è pari a 4,35 dollari; nella città di New York a tale somma si aggiunge un'ulteriore tassazione di 1,50 dollari.

Uno sforzo sinergico

I risultati positivi della Strike Force sono in parte determinati dallo stretto livello di collaborazione tra il Dipartimento delle imposte e 12 agenzie della forza pubblica federali e locali.

“Tutti questi enti si rendono conto che chi tra noi vende sigarette illegali rappresenta una minaccia per le entrate fiscali pubbliche. Si tratta di reati economici che riempiono le tasche di criminali” ha osservato il Commissario del Dipartimento delle imposte e delle finanze, Thomas H. Mattox.

Aggregando le risorse, i componenti della Strike Force hanno ampliato i loro database di intelligence legata ai reati e stanno condividendo informazioni critiche, nella loro opera congiunta per smantellare le principali organizzazioni implicate nel traffico di sigarette.

In una delle più grandi operazioni condotte dalla Strike Force, Il Dipartimento delle imposte ha sequestrato [3.236 stecche](#) di sigarette di contrabbando a Brooklyn, accanto a 3.795 bollini fiscali contraffatti e oltre 130.000 dollari in contanti. In un altro raid, gli agenti hanno arrestato un residente di Queens con l'accusa di trasporto di [942 stecche](#) di sigarette non tassate con bollino applicato fuori dallo Stato.

Nell'intento di sostenere il suo lavoro, la Strike Force ha recentemente affidato a Robert Michaelis l'incarico di guidare il team. Michaelis ha trascorso 25 anni presso la Drug Enforcement Administration (Amministrazione per la lotta alla droga) degli Stati Uniti. Subentra al Capo della Cigarette Strike Force Michael W. Spinosa, promosso Direttore f.f. delle indagini nella Divisione per le indagini penali.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito www.governor.ny.gov
Stato di New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

WE WORK FOR THE PEOPLE
PERFORMANCE * INTEGRITY * PRIDE

Italian